

Building locations of fresh water cooling towers detected with total legionella count at/above upper threshold (1 000 cfu/ml) with nuisance notices issued under PHMSO in water sampling in past 3 months period (1 July 2024 – 30 September 2024)

過去三個月期間因應驗出退伍軍人桿菌總濃度等於或超過其上限值(每毫升 1 000 菌落)而按《公眾衛生及市政條例》發出的「妨擾事故通知」的淡水冷卻塔所在建築物地點 (2024年7月1日- 2024年9月30日)

(a) Routine surveillance inspections by EMSD 機電署例行監察巡查

Serial No. 序號	District 地區	Building Location of Cooling Tower(s) (Premises using the cooling tower(s)) 冷卻塔所在建築物地點 (使用該冷卻塔的處所)	Total legionella count (cfu/ml) 退伍軍人桿菌總濃度 (每毫升菌落)	Nuisance abatement status as at 7.10.2024# 截至 2024 年 10 月 7 日 減除妨擾狀況#
Cases in July 2024		2024 年 7 月份個案		
1	Yuen Long 元朗	62 Fuk Hi Street 福喜街 62 號	Approx. 約 1 410 及 6 700	Completed 已完成
2	Tuen Mun 屯門	Section A of Lot 407 in D.D.130 and Adjoining Government Land 丈量約份第 130 約地段第 407 號 A 分段及相 連政府地	Approx. 約 1 060	Completed 已完成
3	Yau Tsim Mong 油尖旺	Star House Salisbury Road (2/F) 梳士巴利道 星光行 (二樓)	Approx. 約 1 300	Completed 已完成
4	Wong Tai Sin 黃大仙	Wah Hing Industrial Mansions 36 Tai Yau Street (G/F) 大有街 36 號 華興工業大廈 (地下)	Approx. 約 1 300	Completed 已完成
5	Sham Shui Po 深水埗	66 Fuk Wing Street (G/F) 福榮街 66 號 (地下)	Approx. 約 1 500	Completed 已完成
6	Sham Shui Po 深水埗	308 Castle Peak Road (G/F) 青山道 308 號 (地下)	Approx. 約 2 500	Completed 已完成
Cases in August 2024		2024 年 8 月份個案		
7	Central and Western 中西區	Lyndhurst Building 25-41 Lyndhurst Terrace (4/F & 5/F) 擺花街 25-41 號 中環大廈 (四樓及五樓)	Approx. 約 1 000	Completed 已完成
Cases in September 2024		2024 年 9 月份個案		
8	Kowloon City 九龍城	25 South Wall Road (G/F) 城南道 25 號 (地下)	Approx. 約 3 300	Completed 已完成

Serial No. 序號	District 地區	Building Location of Cooling Tower(s) (Premises using the cooling tower(s)) 冷卻塔所在建築物地點 (使用該冷卻塔的處所)	Total legionella count (cfu/ml) 退伍軍人桿菌總濃度 (每毫升菌落)	Nuisance abatement status as at 7.10.2024# 截至 2024 年 10 月 7 日 減除妨擾狀況#
9	Tsuen Wan 荃灣	Hoi Pa Building 6 Hoi Pa Street (G/F) 海壩街 6 號 海壩樓 (地下)	Approx. 約 1 900	Disinfected, pending test results 已消毒, 正等候化驗結果
10	Tsuen Wan 荃灣	290-292 Sha Tsui Road (G/F and M/F) 沙咀道 290-292 號 (地下及閣樓)	Approx. 約 1 400	Disinfected, pending test results 已消毒, 正等候化驗結果
11	Eastern 東區	Ming Sau Building 91A Chun Yeung Street (G/F) 春秧街 91A 號 明秀大廈 (地下)	Approx. 約 9 910	Disinfected, pending test results 已消毒, 正等候化驗結果
12	Wan Chai 灣仔	Prosperous Commercial Building 54-58 Jardine's Bazaar (G/F & 1/F) 渣甸街 54-58 號 富盛商業大廈 (地下及一樓)	Approx. 約 1 800	Completed 已完成

- (b) Inspections other than routine surveillance inspections
(To assist epidemiological investigation of the Centre for Health Protection to collect water samples for testing)

例行監察巡查以外的其他檢查（協助衛生防護中心流行病學調查抽取水樣本進行化驗）

Serial No. 序號	District 地區	Building Location of Cooling Tower(s) (Premises using the cooling tower(s)) 冷卻塔所在建築物地點 (使用該冷卻塔的處所)	Total legionella count (cfu/ml) 退伍軍人桿菌總濃度 (每毫升菌落)	Nuisance abatement status as at 7.10.2024# 截至 2024 年 10 月 7 日減 除妨擾狀況#
Cases in July 2024		2024 年 7 月份個案		
No case 沒有個案	--	--	--	--
Cases in August 2024		2024 年 8 月份個案		
No case 沒有個案	--	--	--	--
Cases in September 2024		2024 年 9 月份個案		
No case 沒有個案	--	--	--	--

After decontamination, it may take generally about 2 – 3 weeks for testing and provision of test results to ascertain abatement.

#冷卻塔進行消毒後，一般需時大約兩至三星期進行水樣本測試及提供化驗結果，確實該妨擾已經減除。

Electrical & Mechanical Services Department

機電工程署

(Updated on 8 October 2024)

(2024 年 10 月 8 日更新)